

広報

こしがや

5月15日

昭和45年 No. 375

越谷市役所行政課

昭和32年8月5日第3種郵便物認可
(1日、15日)発行

として保存しよう



■移動図書館むさしの号巡回■

「ホラ見て、私あの本読んだわよ……」

県立図書館主催の「移動図書館むさしの号」は4月20, 22日の2日間、市内8か所を巡回して行なわれました。

この移動図書館は、遠くて公立図書館に行くのが不便な方々のために実施しているもので、毎年多数の方が利用しています。

今月も26, 27日の両日市内を巡回しますのでお気軽にご利用ください。
(写真は4月22日蒲生小前で)

○胃・食道ガンの集団検診が行なわれました。ガンの克服は何よりも早期発見が第一、これからもますんで検診を受けましょう。

○この編集メモは、これから適宜この欄に掲載する予定です。どうぞよろしく。

○市民のみさんのいろいろな要望、苦情、希望等、「市民の声」欄で扱い市がお答えしていますが、これからもどしどしお寄せください。少しでも住みよい町づくりをしてゆきたいとおもいます。

○こんなことを広報でとりあげてほしい、あるいは、広報に書いてあったことについて聞きたいといふようなとき、ご一報ください。

○市民の皆さんのお声を反映する広報紙にするよう、編集部ではつとめています。

○風がおる五月、数々の花が咲き乱れる五月、こいのぼりもゆうゆうと泳ぎ、季節の移り変わりとともに、広報こしがやもそのスタイルを一変してすでに三号めになりましたが、市民のみなさんのご感想はいかがでしょうか。従来の広報より形も大きくなり、紙の質や活字も変わりましたが、みなさんのご感想をお待ちしています。

編集メモ

公害ひきを考えよう

快適な市民生活を守るために

産業の発展とともに、空気や水がよごれたり、騒音に悩まされたり、悪臭、振動、地盤沈下など、私たちの身のまわりで「公害」ということは、ごく耳なれたことばとなっています。首都東京ほど、越谷市は、公害に悩まされてはいませんが、古くから越谷市に住んでいる人たちには川の水が年々よごれ、空気もよごれてきていることが、強く感じられます。たとえば、越谷市から富士山がきれいに見える日は、非常に少なくなってきますし、市役所の五階から、東京タワーや霞ヶ関ビルが見える日も、ごくまれです。また、日曜日などには、つりの人たちでぎわう葛西用水や八条用水も、いつ魚の住めない川になる日が来ないとも限りません。私たち市民一人一人が快適で健康な生活を送れるように、いまある公害は一日も早くなくすように努め、しのびよってくる公害にも、鋭い監視の目を向けて、私たちの郷土越谷市を、公害から守るために、市内にある事業所も、市役所も、そして市民の皆さんも、お互いに力を合わせようではありませんか。

去年の公害取り扱いは

一年間で百件

③騒音（工場などの騒音）
……十三件

④振動（工場の機械）……二件
⑤悪臭（皮や油・化学薬品など）……十五件
⑥その他（となり同志で迷惑を受けるもの）……三十二件

これららのうち、一般に、公害対策基本法に基づく公害は①から⑤

までのもの六十八件を言います。六十八件のうち、二十九件は去年のうちに解決しましたが、残る三十九件はひき続き、ことに問題が持ち越しで市や県、保健所で指導中のものです。

そこでこの中では、特に悪臭がいちばん解決のむずかしい問題になっています。これらの公害をくいとめるために県の条例で規制する基準が、きまっているのは、大気のよごれと水のよごれ、そして騒音の三つについてだけです。

谷市は、騒音を規制する地域が指定されており、市独自で、工場などへの強い指導などができるようになっています。

着々と充実する測定器具

市役所で現在公害防止に直接とりこんでいるところは、衛生課の公害係です。公害係には六人の職員（このうち一人は、公害パトロールカー運転手）が毎日越谷市から公害をなくすために働いています。

公害の実態を調べるために、市に備えてある、または近く購入予定の器具には、次のようなものがあります。

一、大気汚染を測定するもの

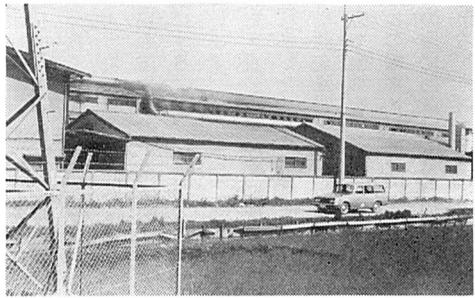
①大気汚染記録測定装置
②降下ばいじん計（デボジットゲージ）
③二酸化鉛法亜硫酸ガス採取器
④ばい煙測定器
⑤真空ガス検知器

二、騒音を測定するもの

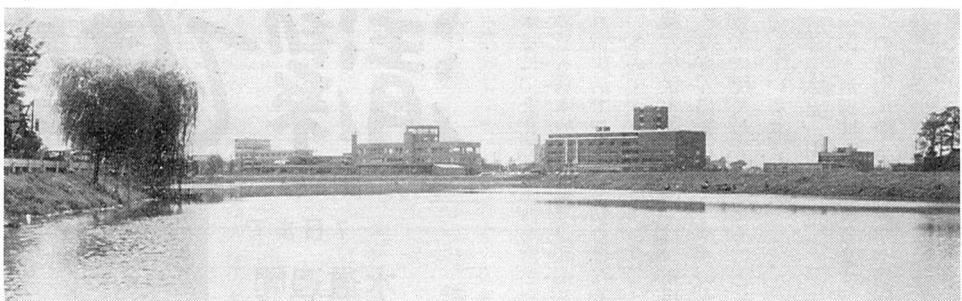
①指示騒音計二台
②高速度レベルレコーダー
③水質の汚濁（工場の廃液など）……二十六件
④大気汚染（ばい煙や、ガスの噴出など）……十二件



工場の騒音をしらべる



水郷越谷の美しい水と、きれいな空気をたいせつにしましょう



- ③オクターブ分析器
④ペーパー測定器
⑤残留塩素計

四、振動を測定するもの

①振動計

公害バトロールカーは

すぐ出動します

では、具体的に、公害防止のための活動はどうのように、行なっておられます。

市民の皆さんから、騒音や、大気汚染などの公害で困っていると連絡をうけると、すぐ、公害バトロールカーに必要な測定器具を積んで現場へ行きます。現場へ着いたら、騒音や、ばい煙、廃液などの実状と原因を実際に調べて、工場などの事業所にも公害を出さないような設備をつくったりその他の方法をとるなど、いろいろな指導をします。公害の中には市役所の指導だけで解決できる問題と、市役所の指導を行なっています。

公害係では、市民の皆さんから連絡があつた工場などについては、問題が解決するまで、巡回し指導致しています。

そして、公害問題がまだ起らぬところもバトロールをし、公害が発生するのを未然に防止するよう努めています。

このほか、騒音規制法に該当する工場は市内に約百軒あります。これらの工場には、隨時実態調査を行なって、工場の騒音が基準にあっているかどうかを測定し、その結果を工場に通知し、基準を守っていない工場については、これに対する措置を講じるようお願いしています。

公害でお困りの方は

すぐご連絡を

市役所衛生課公害係までご連絡ください。

このほか、市では四月に公害バトロールカー（ライトバン）を一台買入れて、市民の皆さんから連絡があつたときは、すぐ現場へ行つて、実態を調べられるように態勢をととのえています。

いちばん心配は

空気のよごれ

越谷市ではこれから大きくなる公害としては、水のよごれよりも空気のよごれをいちばん心配しています。それは、これから、自動車がますますふえて、その排気ガスや、化学工場などから出されるばい煙、ガスなどによって、空気が次第によごれることが予想され

るからです。このような公害に対しては、市役所の指導だけでは解決できません。それが、市役所でたえず監視をつづけるとともに、市民の皆さんとの協力や、事業所が公害を発生させない装置をつくるなどして、努力をすることが必要です。

また、公害係では、これから越谷市内に新しくできる工場などに連絡があつた工場などについては、問題が解決するまで、巡回し指導致を行なっています。

公害係では、市民の皆さんから連絡があつた工場などについては、問題が解決するまで、巡回し指導致を行なっています。

活躍する公害バトカー



■市役所では、騒音規制法に該当している特定工場の実態調査を現在行なっています。公害係は、設置をする六十日以前、建設作業については七日前にとどけてください。

■新しく工場を設置したり、建物の建築工事などで、騒音や振動、ガス、粉じん、ばい煙、臭気、汚水などの公害をおよぼすおそれがある場合は、必ず市役所公害係にとどけ出をしてください。

このとどけ出は、新しい工場

は、設置をする六十日以前、建

設作業については七日前にと

どけてください。

事業主の方に お願ひ

その家はきれいになつても、越谷市はきたなくなり、川の水をよごしたり、害虫が発生したり、大ぜて困る、空気がくさくてこまるなりの人たちに、迷惑がかかりますから、お互いに注意しましょう。

たとえば、騒音に悩まされている、ばい煙がひどい、水がよごれています。それは、これから、自動車がますますふえて、その排気ガスや、化学工場などから出されるばい煙、ガスなどによって、空気が次第によごれることが予想され

るからです。たとえば、騒音に悩まされてい

る、

市はきたなくなり、川の水をよごれ

たり、害虫が発生したり、大ぜ

て困る、空気がくさくてこまるなりの人たちに、迷惑がかかりますから、お互いに注意しましょう。

いままで以上に、越谷市から公害をなくするために、努力をつづけます。

これらと同時に、これからも、いままで以上に、越谷市から公害をなくするために、努力をつづけます。

とがあります。そのときは、お手

数でもぜひご協力ををお願いします

■埼玉県公害課では、中小企業の

方に公害防止施設整備費の貸し付

けと、補助金交付の制度を去年か

ら行なっています。これらの制度

について、お聞きになりたい方は

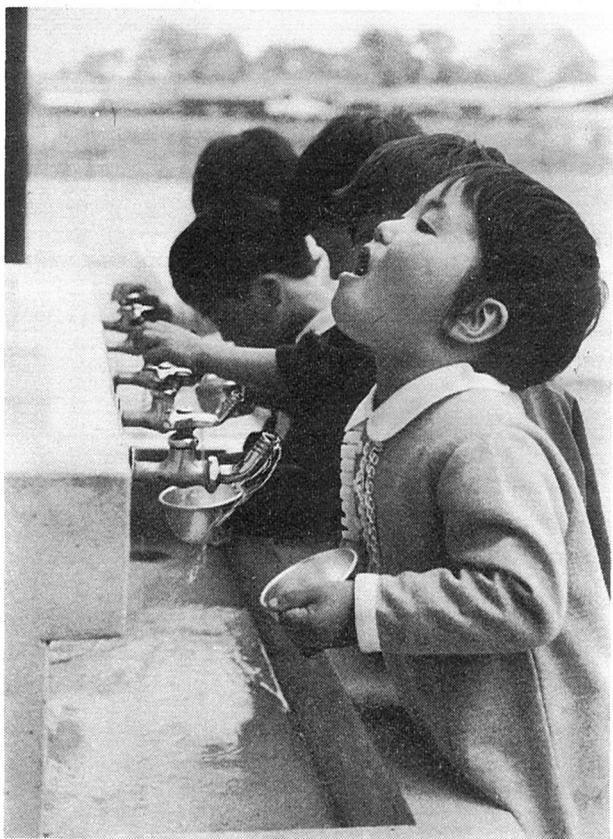
市役所衛生課公害係においでくだ

さい。

清潔で健康な生活を

6月1日から
7日まで

水道週間



巡回相談

パッキングの無料修繕

(時間は午前九時三十分から四時
までただし6日は正午まで)

パッキングの無料修繕、取り替
えをします。水道企業団または巡
回相談所にお申し込みください。

6月1日 萩島農協、北部浄水場
2日 出羽農協支所、大袋浄
3日 大相模農協支所、増林
4日 水場
5日 北越谷記念会館、松伏
6日 町青年研修所、伊原集会所、金杉支所

—電報は一刻も早く—
表札をつけましょう

浄水場の見学

水道は、文化的な生活を営むた
めの最も基本的な施設で、私たち
の日常生活で切っても切りはなせ
ないものです。

越谷松伏水道企業団では、市民
のみなさんにきれいで、やすい水
を豊富に使用していただくことに
努力しています。

今年も六月一日から七日まで
「全国水道週間」が始まります。
この機会に浄水場の見学や巡回
相談を行ないますので、どうぞご
利用ください。

浄水場、越谷浄水場、増林
浄水場、北部浄水場が自由に見学
できます。(日曜日は除く)
申し込みは水道企業団へ。

地震の知識

(3)

どんな建物が地震に

弱いか

建物が地
震によって
被害を受け
るのは、だ
いたい次の
ような状態

耐震的な建物にするには

の建築物に
多いようで
す。

○地盤の
軟弱な
場所に
建つて
いるも
の

地震の影響を少なくするには、
建物の重量を軽くすることと、水
平力と変形力に対する強さを高め
ることを考慮して設計し建築され
ば地震による倒壊をまぬがれるこ
とができるといえます。

それでは、どのようにしたら建
物は安全といえるのでしょうか。
たとえば、越谷市のように地盤が軟
弱のところでは、入念な基礎工事
をして倒壊を防ぐ配慮が必要とな
ります。

木造の場合

▽屋根を軽くすること

そして、地震につきものとされ
る火災の危険をさけるためには、
建物を倒壊しないようにして出火
の原因を絶ち、延焼を防止するた
めに、各建物の外周を防火的に作
ることが必要です。

○基礎工事の不完全な

○間取りや形状

屋根を使う材料が軽ければ、建
物全体の重量が減ざられ、地震力
の影響が少くなりますから、日

本瓦ぶきよりも鉄板ぶきの方が

心身障害者を守る

県共済制度が発足

■特別の病気や障害のない人
■六十五歳未満の人(ただし昭和46
年1月以降は四十五歳未満の人)

心身障害者扶養している保護
者に、万一のことがあったら、誰
がその子らのめんどうを見てあげ
るのでしょうか。

心身障害者が亡くなったときは二
万円の弔慰金が支給されます。

おけば、保護者が亡くなったとき、
毎月二万円の年金が心身障害者に
給付されるというものです。また
45歳~65歳(月額)一五〇〇円
年金はすべて月額二万円です。

埼玉県では心身障害者を守るため
の共済制度が発足しました。
これは、心身障害者扶養している
保護者が、毎月掛金をかけて

▽加入できる人
■埼玉県内に住んでいる人
■心身障害者扶養している保護
者

なっていますので、加入したい人
は福祉事務所へお問い合わせくだ
さい。

▽掛け金と年金の額

34歳以下(月額)一〇〇〇円
35歳~44歳(月額)一三〇〇円
45歳~65歳(月額)一五〇〇円

国保・海・山の家

利用申し込み

受け付け開始（六月一日から）

暑い夏を海・山で

楽しくすごし健康な

からだをつくりまし

ょう。今年も市厚生

課では、海・山の家

を開設します。ご家

族そろって、ぜひお

出かけください。

海の家は例年、江

の島（西浜海岸）で

したが本年は房総半

島、浜金谷海岸に変更

しました。

ここは鋸山および遊園地などの施

設があり、非常に楽しめる所です。

山の家は昨年同様、栃木県川俣

温泉を開設します。



越谷駅より所要時間約四時間三十分
1日につき12人

(1) 施設の所在地および交通機関
千葉県君津郡天羽町金谷二四五〇番地
○番地
たばこや旅館

(2) 開設期間
7月20日～8月31日

(3) 収容人員
15日は除く
1日につき8人

(4) 利用日数
1人 2泊3日まで

(5) 利用料金（食事別）
大人 四〇〇円（中学生以上）
子供 三〇〇円（小学生以下）

被保険者
大人 四〇〇円
子供 三〇〇円
一般 大人 六〇〇円
子供 五〇〇円

(1) 施設の所在地および交通機関
両国駅より房総東線浜金谷駅下車、徒歩五分。越谷駅より所要時間約二時間四十分（急行）

(2) 開設期間
7月10日～8月20日

(3) 収容人員
大人 四〇〇円
子供 三〇〇円

(4) 利用日数
1人 2泊3日まで

(5) 利用料金（食事付き）
大人 六〇〇円
中人 四五〇円
子供 四〇〇円（小学生）

被保険者
大人 四〇〇円
子供 三〇〇円
一般 大人 七〇〇円
子供 五〇〇円

(1) 施設の所在地および交通機関
栃木県塙谷郡栗山村川俣温泉
電話〇四七八六(9)一〇二一～二

(2) 開設期間
7月10日～8月20日

(3) 収容人員
大人 四〇〇円
子供 三〇〇円

(4) 利用日数
1人 2泊3日まで

(5) 利用料金（食事別）
大人 五〇〇円
中人 四五〇円
子供 四〇〇円（小学生）

受容人員

東武線鬼怒川温泉駅より、バスで川俣温泉入口下車、徒歩三分

宇都宮国道事務所でしたが、本年四月二十日より、関東地方建設局担当事務所が変更になりました。

旧管理担当は、関東地方建設局

四月二十日より、関東地方建設局

担当事務所が変更

埼玉県内の国道4号線の管理担

当事務所が変更になりました。

宇都宮国道事務所でした

宇都宮国道事務所は以前と前じ春

なお出張事務所は以前と前じ春

日部出張所です。

電話〇四八六(6)四二六五

八番地

○住所 春日部市柏壁三〇九番地

松原団地駅下車徒歩五分

市教

4 受付け日と受付け場所

20日より先着定員により締め切

り。

5 開設場所 独協大学（東武線

6 講師 独協大学教授、助教授

国道4号線の管理

担当事務所が変更

埼玉県内の国道4号線の管理担

当事務所が変更になりました。

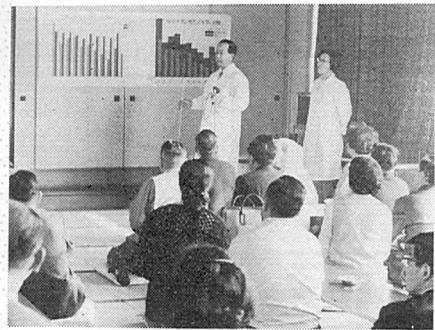
旧管理担当は、関東地方建設局

四月二十日より、関東地方建設局

担当事務所が変更

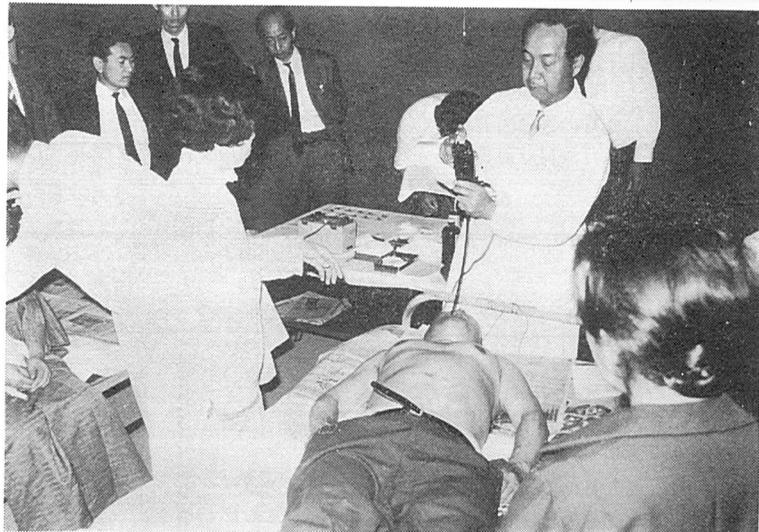
埼玉県内の国道4号線の管理担

当事務所が変更になりました。



脳卒中、ガン、心臓病などの成人病は、ここ数年死亡順位のトップを占め、なかでもガンは大きな社会問題となっています。

しかもガンは四十年代、五十年代と家庭にとっても、社会にとっても



ガシ検診実施

“ありがとう”

ノルマニ

△ 古文書寄託
越谷市西新井八一、新井源次郎
さんから、寛保二年「御評定覚書」
以下約二〇〇点におよぶ近世古文
書が市史編さん室に寄託されまし
た。これらは、市の歴史を知るう
えで貴重な文書であり、大変あり
がとうございました。

- △ 古文書寄託
　越谷市西新井八一、新井源次郎
さんから、寛保二年「御評定覧書」
書が市史編さん室に寄託されまし
た。これらは、市の歴史を知るう
えで貴重な文書であり、大変あり
がとうございました。

△ 図書寄贈
　柳町の小林中子さんから「名
犬ラッド」他、計十三冊

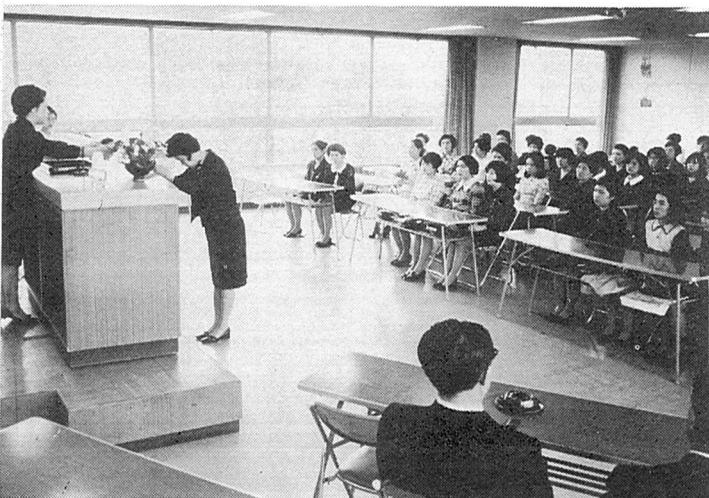
○ 四条の植竹隆さんから「株価
グラフ」「太平洋戦記シリーズ
(沖縄の最後)」他計八冊

○ 池田悦子さんから「徳川浪人
伝」「二人の星」他、計八冊

○ 中島の杉戸彰君から小学校高
学年用学習参考書十七冊を生活
困窮のお友達にと寄贈

△ 編武藏風土記稿」五卷と八卷
△ 福祉事務所へ
○ 南荻島の大熊智童さんからお
困りの方にと金一万円
○ 中央会二年二組(代表斎藤泰
子さん)の方々から、お困りの
方にと金八八五円
○ 市内とく名ご婦人の方からか
らだの不自由な方にと金三千円
ーク従業員一同から市内の恵ま
れない方の援護にと金二一万五
千二〇〇円

△ 大道の石塚良造さんから「新
える葉」「東京丸の内」他、計
十八冊



料理教室修了式

4月28日、福祉会館で第7回料理教室の修了式が行なわれました。今後、ますます家庭での食卓をにぎやかしてくれるでしょう。

歩け歩け

A black and white photograph capturing a moment of urban life. A diverse group of people, predominantly men, are seen walking across a street. In the foreground, a man in a light-colored suit jacket and dark shirt walks towards the right. Behind him, a woman in a light-colored qipao and a man in a dark suit are also moving. The background is filled with more people, some in traditional attire like qipaos, and several cars and a bicycle, suggesting a bustling city environment.

- ◇ 設置届けについて
プレス機械（人力・動力・油圧など）を設置している事業所は、業種を問わず、労働基準監督署（春日部）へ届け出なければなりません。
- ◇ 商工会では、便宜をはかり、5月20日まで、プレス機械設置届けの受け付けを行います。
- ◇ プレス作業主任者制度の実施について
本年からプレス作業主任者制度が施行されます。この制度は、プレス機械設置者へお知らせ

母の田会に参加を

◇コース 市役所→大相模不動尊
往復約5キロメートル

雨天中止

くくりと市内の史跡めぐりをねらい
として、市教育委員会およびレク
会指導課保健体育係へ問い合わせせ
ください。

レズ機械五台について一人の主任

ノン・幾成設置局へ

健康は家庭の宝、健康はみずから
がつくるもの、全市民の体力づ
けにしようと、歩け歩けの会を開い

（など）を設置している事業所は、業種を問わず、労働基準監督署（春日部）へ届け出なければなりません。

商工会では、便宜をはかり、5月20日まで、プレス機械設置届けの受け付けを行います。

◇ プレス作業主任者制度の実施について

本年からプレス作業主任者制度が施行されます。この制度は、
越ヶ谷中町七／一四
市商工会 電話64-1261九

◇ 連絡先

5月31日まで受け付けます。

簿の作製を行なっていますので、至急報告をしてください。

商工会ではこの名を開催します。商工会ではこの名を開催します。

ています。

今
回
は
第
二
回

ています。
今回は第一回

移動図書館「むさしの号」の巡回

5月の移動図書館「むさしの号」は、次の日時に巡回します。

本は無料でお貸します。お気軽にご利用ください。駐車場は各小学校、荻島は農協支所です。

5月26日

増林地区	10時~10時50分
新方地区	11時~11時40分
桜井地区	11時50分~1時
大袋地区	1時30分~2時20分

5月27日

荻島地区	10時~10時40分
出羽地区	10時50分~11時30分
蒲生地区	12時30分~1時30分
川柳地区	1時40分~2時30分

お
し
ら
せ

燃えないゴミの収集日

市衛生課では次の通り燃えないゴミ（空カン・空ビン等）の収集を行ないます。前日までに整理してお出しください。

日 時 収集場所

6月1日 宮本町1丁目、赤山町1~6丁目、東柳田町、元柳田
 2日 宮本町2~5丁目、神明町1~3丁目
 3日 大沢1~4丁目、宮浦自治会
 4日 大沢2~3丁目
 8日 北越谷1~5丁目
 9日 南越谷2丁目、登戸新田（東武線の東側）、瓦曾根1~3丁目
 10日 登戸町、南越谷1丁目
 11日 蒲生東町、蒲生4丁目
 12日 蒲生寺町（東武線の東側）、旭町、蒲生3丁目（川柳県道の北側）

一年間延長され昭和四十六年三月三十日までになりました。
 まだ請求されてない方は至急福祉事務所で請求手続き等ご相談ください。

引揚者特別交付金の請求期間が

午後2時30分から）をスライドでお見せします。

主催 越谷市郷土研究会

ところ 福祉会館第二会議室

総会終了後、北川崎のオビシャ

5月23日午後2時~5時

研究会・総会

第二十五回郷土

卓球大会

次通り卓球大会（主催＝市卓球連盟）を行ないますので多数ご参加ください。

とき 5月31日午前8時30分

市福祉事務所でも、各自治会を運動を進めています。ご協力お願いします。

ださい。

一日から行なわれています。

市福祉事務所でも、各自治会を

通じ、戸別におうかがいして寄付

運動を進めています。ご協力お願

いします。

歌会始の詠進歌募集

昭和四十六年の宮内庁の発表し

た歌会始めのお題は「家」ときま

りました。詠進歌の応募要領はつ

きのとおりです。

一、詠進歌は、ひとり一首とし

未発表のもので用紙は原則として

半紙を用い毛筆で自書。

二、盲人、身体障害者は点字

で詠進し、または他人が代筆して

も差し支えありません。（ただし

代筆の場合は、その理由書を添付）

三、書式は半紙を横に二つ折り

にし、右半面にお題と歌、左半面

に住所、氏名、生年月日及び職業

詠進期間 昭和45年9月1日~

10月12日まで

送り先 東京都千代田区千代田

一番一号 宮内庁 封筒には「詠

進歌」とお書きください。

くわしくは、直接、宮内庁式部

職、または市行政課文書広報係。

訂正

休日当直医

市医師会は日曜、祭日における急用患者に限り診療を行なっています。6月（上半期）の当直医は次の通りです。

= 6月7日 =

内科系 森 医院（南越谷）62-3001
 産科系 蒲生産婦人科（蒲生）62-5889
 外科系 軍司 医院（越ヶ谷）62-2408

= 6月14日 =

内科系 松永 医院（大沢）62-2263
 産科系 都築 病院（弥生町）62-2222
 外科系 岩崎 病院（南越谷）62-7733



乳幼児の定期種痘を受けましょう

乳幼児の定期種痘を次の通り実施します。

該当児は昭和44年7月1日~昭和45年2月28日までに生まれた乳幼児です。

時間は各会場とも午後1時30分~2時30分まで

料金……無料

お越しの際は母子健康手帳をご持参ください。

種痘日	検診日	会場	種痘日	検診日	会場
6月1日	6月8日	新方公民館	6月9日	6月16日	桜井小学校
2日	9日	福祉会館	10日	17日	南越谷小学校
3日	10日	出羽小学校	11日	18日	荻島小学校
4日	11日	増林公民館	12日	19日	川柳伊原集会所
5日	12日	大袋小学校	15日	22日	蒲生公民館
8日	15日	大相模公民館	16日	23日	大沢・市立体育館